

**ALCP**  
**Asociación Latinoamericana de Cuidados Paliativos**

**Boletines Informativos en Español**

**Si desea suscribirse, remítase a la Página principal**

Si desea publicitar actividades relacionadas con Cuidados Paliativos por favor envíe la información a: [alcp\\_secretaria@arnet.com.ar](mailto:alcp_secretaria@arnet.com.ar)

---

**EQUIPO EDITORIAL**

Editor General: Dr. Roberto Wenk (Argentina)  
Comité Editorial: Dr. Raúl Sala (Argentina)  
Comité de traducción al Portugués: Dr. Roberto Bettega (Brasil), Dr. Císio Brandao (Brasil), Dra. Isabel Galrica Neto (Portugal)  
Coordinación: Lic. Ana Carolina Monti (Argentina)

---

**Boletín Informativo N° 2**

Agosto 2006

**CONTENIDO**

- Publicación sobre la ALCP
- Comisión de enfermería
- Comisión de voluntarios
- Inscripción a la ALCP - Año 2006
- Comisión de Psico-oncología: Redes de trabajo
- Actividad regional
- Actividad internacional

**Publicaciones sobre la ALCP**

Recientemente comenzamos a enviar a todos nuestros suscriptores dos publicaciones bimensuales: las Circulares y los Boletines Informativos.

En las **Circulares** se publican artículos regionales e internacionales selectos y material sobre temas específicos. Los interesados en publicar en este medio sus trabajos sobre CP, pueden solicitar información sobre como hacerlo a [alcp\\_secretaria@arnet.com.ar](mailto:alcp_secretaria@arnet.com.ar)

En los **Boletines Informativos** se publican las novedades de la Asociación y los calendarios de eventos regionales e internacionales (congresos, jornadas, cursos, conferencias, etc.) Si desea publicitar actividades relacionadas con CP por favor envíe la información a [alcp\\_secretaria@arnet.com.ar](mailto:alcp_secretaria@arnet.com.ar)

Esta es una publicación bi-mensual correspondiente a meses pares: por favor considere esto para que la promoción de su evento sea efectiva.

Necesitamos su colaboración.

Dr. Roberto Wenk.

## **Comisión de Enfermería**

### **Director/a de la Comisión de enfermería**

Recordamos a los interesados en dirigir esta Comisión, que el día 30 de Agosto vence el plazo para enviar sus CVs. y propuestas de trabajo.

### **Criterios de nominación y elección**

Para aplicar al cargo de Director/a de la Comisión de enfermería, los candidatos deben cumplir inicialmente los criterios 1-8, y especificar como planea cumplir, en un tiempo a determinar, los criterios 9-12 (por favor especificar claramente las propuestas y plan de acción)

1. Estar de acuerdo con la misión y los valores de la ALCP
2. Ser miembro activo de la ALCP
3. Tener título universitario de enfermería
4. Tener mínimo 5 años de experiencia trabajando en CP
5. Estar actualmente trabajando en una programa / unidad de CP
6. Tener acceso a Internet y mantener una cuenta activa de correo electrónico
7. Tener conocimiento de la situación nacional y regional del CP
8. Tener el apoyo de su empleador, incluyendo disponibilidad de tiempo para asistir a reuniones y desarrollar actividades relacionadas a la ALCP
9. Tener capacidad de liderazgo en CP a nivel regional
10. Tener excelente capacidad de comunicación
11. Tener habilidad para trabajar con otros individuos y organizaciones
12. Terminar los proyectos en tiempo y forma

**NOTA:** No es requisito hablar y escribir ingles, pero seria útil un conocimiento básico de este idioma para poder representar la Comisión en congresos internacionales y en las relaciones con colegas de otras regiones y países.

El/la Director/a de la Comisión de enfermería de la ALCP deberá:

Desarrollar para la ALCP, en conjunto con otras/os enfermeras/os interesados en el tema, un programa de actividades relacionadas con enfermería (principalmente asistencia y docencia)

Desarrollar un plan para la diseminación de la disciplina de enfermería en CP en la Región

Deberá establecer esta Comisión los parámetros para la selección futura de los directores y el rol de los integrantes de la comisión

Este trabajo se desarrollará en coordinación con la Secretaria Ejecutiva de la ALCP, Ana Carolina Monti.

Las personas que cumplan estos requisitos y estén interesadas en liderar este programa, pueden enviar copias de sus CVs a [info@cuidadospaliativos.org](mailto:info@cuidadospaliativos.org)

**La fecha límite para recibir propuestas es Agosto 30.**

## **Comisión de Voluntarios**

### **Convocatoria**

El día 30 de Agosto vence el plazo para que los interesados en formar parte de la Comisión de voluntarios envíen sus CVs.

Criterios de nominación:

1. Estar de acuerdo con la misión y los valores de la ALCP
2. Ser miembro activo de la ALCP
3. Estar actualmente trabajando en una programa / unidad de CP
4. Experiencia de más de cinco (5) años en CP
5. Tener acceso a Internet y mantener una cuenta activa de correo electrónico
6. Disponibilidad de tiempo para trabajar en las propuestas de la comisión
7. Autorización de sus superiores para el desarrollo de esta actividad

Las personas interesadas deberán:

Establecer contacto con otros voluntarios de la zona

Participar en el desarrollo y diseño de un plan local y regional para el cumplimiento de los objetivos de la Comisión

Crear y mantener redes de trabajo en el ámbito local y regional

Participar activamente en las discusiones de Comisión y en el desarrollo y ejecución de las tareas propuestas.

Este trabajo se desarrollará en coordinación con la directora de la Comisión, Sra. Estela Jaime.

Las personas que cumplan estos requisitos y estén interesadas en participar en esta Comisión, pueden enviar copias de sus CVs a [alcp\\_secretaria@arnet.com.ar](mailto:alcp_secretaria@arnet.com.ar) ó [estela\\_majair@yahoo.com](mailto:estela_majair@yahoo.com)

**La fecha límite para recibir propuestas es Agosto 30**

### Inscripción ALCP - Cuota Social, año 2006

#### Aranceles de cuotas anuales:

Voluntarios No Profesionales	Sin Cargo
Estudiantes	US\$15
Enfermeros, Terapeutas Físicos, T. Sociales, Psicólogos	US\$25
Médicos	US\$50
Instituciones	US\$100

#### Formas de pago:

Desde Argentina	Desde el exterior
<b>Depósito Bancario</b>  <b>Banco de la Nación Argentina</b> Sucursal N° 3270, San Nicolás Caja de Ahorro en pesos N° 4821377642 CBU: 01104824-30048213776429 Titular: Ana Carolina Monti  Enviar comprobante de depósito por fax o correo-e a:	<b>Transferencia por Western Union</b>  <u>Destinatario:</u> Ana Carolina Monti <u>Dirección:</u> Belgrano 141, (2900) San Nicolás, Bs. As., Argentina <u>TE:</u> 54 3461 433351  Enviar por correo electrónico el número de transferencia a:  <a href="mailto:alcp_secretaria@arnet.com.ar">alcp_secretaria@arnet.com.ar</a>

Telefax: (03461) 43-3351  
Correo-e:  
alcp\_secretaria@arnet.com.ar

Nota: Costos de traslado generado por envío de remesas estarán a cargo de la ALCP si no excede los U\$S5. En caso contrario, comunicarse con la Secretaría de la ALCP por otras formas de pago

Si tienen preguntas o necesitan información adicional, no duden en contactarme.

Atentamente,

Lic. Carolina Monti  
Secreta Ejecutiva – ALCP

Correo-e: alcp\_secretaria@arnet.com.ar  
TE: 54 3461 43-3351

### **Comisión de Psico-oncología: Redes de trabajo**

Hola queridos compañeros;

Ya la Comisión de Psico-oncología se encuentra conformada en pleno. Se hizo una selección de los integrantes del Comité, quienes están encargados de representar diferentes regiones de Latinoamérica y apoyar en la puesta en marcha de los planes y tareas de la Comisión.

- La Comisión está integrada por:
- Dra. Jimmie Holland, miembro honorario
- Dr. Mauricio Murillo, representante de la IPOS
- Ps. Alicia Krikorian, directora de la comisión
- Lic. Carolina Monti, coordinadora general
- Comité de la Comisión: integrado por 4 representantes de las diferentes regiones de Latinoamérica.

Representantes por regiones:

#### **Maricarmen González Maraña (México)**

Psicóloga, Especialista en Psicología clínica de niños y sus familias y Magíster en psico-oncología.

Región 1 (México, Honduras, Nicaragua, Costa Rica y Panamá)  
[maricarmenmarana@yahoo.com.mx](mailto:maricarmenmarana@yahoo.com.mx)

#### **Eva Rossina Duarte (Guatemala)**

Médico, Magíster en psicología médica y salud mental y candidata a doctorado en psicología medica y salud mental.

Región 2 (Guatemala, Cuba, Republica Dominicana, Puerto Rico y Brasil)  
[evaduartecuidadospaliativos@gmail.com](mailto:evaduartecuidadospaliativos@gmail.com)

#### **Ariel Alarcón (Colombia)**

Médico psiquiatra, de formación psicoanalítica, Becario en medicina psicosomática y en investigación en psicoterapia.

Región 3: (Colombia, Ecuador, Perú, Bolivia y Chile)  
arielalarconp@hotmail.com

#### **Gissell Luna Barreto (Venezuela)**

Psicóloga, Especialista en psicología clínica, Magíster en psico-oncología y doctora en fundamentos y desarrollo psicoanalítico.

Región 4 (Venezuela, Uruguay, Paraguay, Argentina)

lunagissell@hotmail.com

Como ven, todos con una admirable formación y con experiencia en el trabajo con pacientes oncológicos y en Cuidados Paliativos. Además con una gran disposición de ayuda y cooperación. Les damos una cálida bienvenida con la esperanza de que podamos llevar a cabo todos los planes que hemos formulado y aquellos que crearemos en conjunto.

Hemos incluidos los correos electrónicos de cada uno de ellos, para que las personas interesadas en participar de las actividades de la Comisión puedan ponerse en contacto con el representante de la región correspondiente.

Nuevamente los felicitamos y les manifestamos nuestro agradecimiento por su deseo de impulsar la psico-oncología en Latinoamérica y por su sentido altruista de cooperación.

Un saludo,

Alicia Krikorian  
Directora de la Comisión

### **Actividad Regional**

#### **Foro de psico-oncología (Colombia)**

En Colombia se ha creado un foro de discusión a nivel nacional sobre psico-oncología. Quienes estén interesados en ser parte de él pueden entrar al siguiente link, donde encontrarán toda la información sobre el funcionamiento de este foro virtual: <http://espanol.groups.yahoo.com/group/psicooncologiacolombia/>  
(Para participar es necesario tener una cuenta de correo electrónico en yahoo)

#### **Publicación**

Nos complace comunicarles que ya está a la venta el libro "Manual de Psico-oncología" editado por el Dr. Ariel Alarcón y con contribuciones de importantes profesionales de Colombia, Estados Unidos y España. Pueden solicitarlo a las siguientes direcciones: arielalarconp@hotmail.com ó arielalarconp@gmail.com. Allí les serán enviadas las instrucciones sobre el proceso de compra.

### **Congresos, Jornadas, Conferencias, y Cursos**

**Agosto**

#### **Conferencias**

Día: 10

#### **Claudicación de la familia**

Salón Auditorio. Farmacéutica Paraguaya SA

Asunción, Paraguay

Informes: recoder@rieder.net.py

Días: 26 – 27

### **3ra. Reunión Iberoamericana de Calidad de Vida relacionada a la salud**

Facultad de Medicina, Universidad de Buenos Aires

Buenos Aires, Argentina

Informes: fundhospdeclinicas@arnet.com.ar

#### **Cursos**

### **Postgrado virtual en Cuidados Paliativos de la Universidad de Buenos Aires**

Inicio: día 7

Dirigido a profesionales de la salud

Carga horaria: 500 hs

Informes e inscripción: <http://www.fmv-uba.org.ar/>

## **Septiembre**

### **Congresos**

Días: 14 - 15

### **5to. Congreso de Cuidados Paliativos**

Tema: **"Cuidar y aliviar: Responsabilidad de todos"**

Hotel Continental

Ciudad de Panamá, Panamá

Informes: yolanda\_gisela@hotmail.com

### **Jornadas**

Días: 12 – 15

### **Jornadas Hospitalarias**

Tema: **"Cuidados Paliativos"**

Hospital Narcizo López de Lanús

Lanús, Provincia de Buenos Aires – Argentina

Informes: fleowul@fibertel.com.ar

Días: 15 - 16

### **1ra. Jornada venezolana de psico-oncología: un espacio de integración científica y humana**

Facultad de Arquitectura. UCV - Auditorio.

Venezuela

Informes: [www.famyca.com](http://www.famyca.com)

## **Octubre**

### **Congresos**

Días: 19 - 21

### **2do. Congreso Internacional de CP e dor**

Tema central: **"Arte e ciência no cuidar"**

Hotel Pestana Curitiba

Curitiba, Brasil

Informes: <http://www.erastogaertner.com.br/> o [eventos@erastogaertner.com.br](mailto:eventos@erastogaertner.com.br)

### **Encuentros**

Días: 6 - 7

### **4to. Encuentro Nacional de la Asociación Argentina de Medicina y Cuidados Paliativos**

Centro Cultural, Avenida Costanera

Viedma, Río Negro – Argentina

Informes: [aamycp@sion.com](mailto:aamycp@sion.com)

## Cursos

### Curso a distancia de Cuidados Paliativos

Centre for Distance Learning and Research in Palliative Care (Universidad de Calgary y Alberta Cancer Board, Canadá) y Programa Argentino de Medicina Paliativa-Fundación FEMEBA

Dirigido a: médicos y enfermeros

Inicio: día 14

Duración: 9 semanas

Informes e inscripción: [paliativo\\_femeba@yahoo.com.ar](mailto:paliativo_femeba@yahoo.com.ar)

## Actividad Internacional

### Agosto

Días: 19 - 23

#### **The Association of Standardized Patient Educators Conference 2006**

Tucson, AZ

Westin La Paloma Resort

<http://www.aspeducators.org/meetings.htm>

Días: 21 - 26

#### **XI Congreso Mundial de Dolor**

Sydney, Australia

[www.iasp-pain.org](http://www.iasp-pain.org)

### Septiembre

Días: 26 - 29

#### **The 16th International Congress on Care of the Terminally III**

Palais des Congrès Montréal, Canada

514-481-7408, ext. 227.

<http://www.pal2006.com/>

Día: 27

#### **Promoting Excellence in Pain Management & Palliative Care for Social Workers**

Hosted By: City of Hope National Medical Center & Southern California Cancer Pain Initiative (SCCPI)

Duarte CA

Contact: Maggie Johnson – e: [mjohnson@coh.org](mailto:mjohnson@coh.org)

<http://sccpi.coh.org>

### Octubre

Días: 5 - 8

#### **Board Review for American Board of Hospice and Palliative Medicine and 10th Annual Interdisciplinary Approach to Symptom Control, Palliative and Hospice Care**

The University of Texas MD Anderson Cancer Center

Houston, Texas

<http://www.mdanderson.org/>

Día: 7

#### **Día Mundial de los Hospicios y los Cuidados Paliativos**

[www.worldday.org](http://www.worldday.org)

[www.helpthehospices.org.uk](http://www.helpthehospices.org.uk)

Días: 18 - 21

**8th World Congress of Psycho-Oncology**

Venice, Italy

<http://www.ipos-society.org/>

Días: 25 - 28

**2006 International Association Near Death Experiences (IANDS)**

The University of Texas M. D. Anderson Cancer Center

Houston, Texas; EE.UU.

<http://www.mdanderson.org/>

October 27-November 1, 2006

**AAMC's Annual Meeting**

Seattle, EE.UU.

<http://www.aamc.org/meetings/annual/2006/start.htm>

Días: 27 - 28

**Building Bridges: Interdisciplinary Paths to Palliative & End-of-Life Care for People with Diverse Conditions (Cancer, Dementia, and Heart Disease)**

Tampa, Florida; EE.UU.

<http://www.cme.hsc.usf.edu/eol/>

---

## Declaración de Venecia

La Asociación Internacional de Cuidados Paliativos (IAHPC) y la Asociación Europea de Cuidados Paliativos (EAPC) han venido trabajando en una estrategia para desarrollar una agenda global de investigación en Cuidados Paliativos que aborde principalmente las necesidades en los países en desarrollo.

En este esfuerzo la IAHPC y la EAPC desarrollaron en cooperación con otras organizaciones regionales de Cuidados Paliativos (incluyendo la Asociación Latinoamericana de Cuidados Paliativos representada por los Doctores Jorge Eisenchlas y Roberto Wenk), un documento llamado Declaración de Venecia, que fue presentado durante el 4to Foro de Investigación de la EAPC. La Declaración incluye un llamado a las autoridades sanitarias, prestadores de servicios y administradores a apoyar y financiar la investigación en cuidados paliativos y hace recomendaciones específicas para lograr estos objetivos.

La versión final de la Declaración de Venecia esta terminada y disponible en los sitios Web de la IAHPC y la EAPC. Los invito a que firmen esta Declaración en señal de apoyo a este documento. Una vez recojamos mas de 1,000 firmas, enviaremos copias de la Declaración a los ministerios de salud, entidades gubernamentales, organizaciones multilaterales y políticos para solicitar su apoyo a la investigación en los Cuidados Paliativos.

Para acceder a la Declaración de Venecia y firmar el documento hagan clic en:

<https://www.hospicecare.com/dv/>

Gracias y un saludo,

Liliana De Lima, MHA

Presidente ALCP

Directora Ejecutiva IAHPC